

1. Încheierea contractului

- 1.1 Pentru comenzile noastre se aplică exclusiv aceste condiții de achiziție; condițiile de livrare ale furnizorului înlocuiesc condițiile noastre de achiziție doar dacă confirmăm în mod expres acest lucru în scris. Condițiile noastre de achiziție se aplică și în cazul în care acceptăm livrarea furnizorului fără rezerve, cunoscând condițiile furnizorului care intră în conflict sau se abat de la condițiile noastre de achiziție.
- 1.2 Suntem obligați din punct de vedere legal, inclusiv în ceea ce privește volumul și obiectul livrării, doar ca urmare a unei comenzi scrise din partea noastră, transmisă prin e-mail, fax sau electronic. Comanda nu reprezintă nicio obligație pentru noi, decât dacă a fost confirmată în scris, prin e-mail, fax sau electronic, cu specificarea prețului și termenului de livrare în termen de 14 zile de la data comenzii noastre.
- 1.3 Desenele anexate comenzilor sunt valabile cu caracter exclusiv. Furnizorul trebuie să verifice aceste documente de comandă pentru fiecare comandă separată sau comandă de eliberare.
- 1.4 În cazul comenzilor cadru, doar comenzile noastre de eliberare sunt considerate comenzi efectuate corespunzător.
- 1.5 Condițiile noastre de achiziție se aplică și pentru livrările viitoare.

- 1.6 Evenimente de forță majoră, printre care se pot număra în special greve, dezastre naturale, revolte, război, sancțiuni, embargouri, epidemii, pandemii, măsuri oficiale etc., precum și întreruperi ale transportului, blocaje și alte întreruperi operaționale ce țin de zona furnizorilor noștri care duc la încetarea sau restricționarea producției noastre sau care ne împiedică să recepționăm mărfurile comandate de la furnizor, ne eliberează de obligațiile care ne revin pentru durata și în măsura în care acestea produc efecte, în măsura în care nu putem remedia aceste probleme prin mijloace rezonabile. În măsura în care astfel de evenimente continuă mai mult de 3 luni, oricare dintre părți poate rezilia contractul cu un preaviz de două săptămâni sau se poate retrage din contract. În cazul în care o parte intenționează să se retragă din contract, aceasta trebuie să informeze cealaltă parte de îndată ce și-a dat seama de semnificația evenimentului, chiar și dacă s-a convenit inițial asupra unei prelungiri a termenului de livrare.

2. Prețul

- 2.1 Prețul specificat în comanda noastră confirmată este un preț fix pe întreaga durată a contractului și, dacă nu s-a convenit altfel, include și ambalajul.
- 2.2 Furnizorul nu are dreptul la majorări de prețuri după încheierea contractului, nici măcar ca urmare a unor circumstanțe modificate sau neprevăzute.

3. Livrarea, timpul de livrare și ambalajul

- 3.1 Livrarea trebuie să corespundă comenzii, în mod special mostrelor aprobate, în ceea ce privește execuția, volumul și împărțirea comenzii și trebuie efectuată la timp. Nu suntem obligați să acceptăm livrări parțiale sau suplimentare necomandate.
- 3.2 În măsura în care nu s-a stabilit altfel, livrarea și transferul riscului se efectuează DDP (taxe vamale de livrare achitate), St. Spre Est Nr. 14/A, 305400 Jimbolia (Incoterms 2020).
- 3.3 În cazul unei întârzieri la livrare, furnizorul trebuie să compenseze daunele rezultate. Cu toate acestea, avem dreptul în orice caz să percepem o sumă egală cu 1% din valoarea livrării comandate pentru fiecare săptămână încheiată de întârziere din culpă, până la maximum 5% din această valoare. Avem dreptul de a solicita penalizarea contractuală în plus față de executare; pretenția este considerată a fi fost efectuată la timp, cu condiția ca aceasta să fie declarată furnizorului în termen de cel mult 14 zile calendaristice, calculate de la primirea efectivă a serviciului. De asemenea, avem dreptul de a solicita daune mai mari pentru întârziere, pe lângă această sumă. De asemenea, dacă, după stabilirea unei perioade rezonabile de timp, livrarea nu are loc, avem dreptul de a ne retrage din contract și de a solicita despăgubiri. Dacă solicităm despăgubiri, furnizorul are dreptul să ne dovedească că nu este responsabil pentru încălcarea obligației.
- 3.4 Furnizorul este responsabil pentru ambalarea profesională a mărfurilor, astfel încât acestea să fie protejate în mod adecvat împotriva deteriorării, umezelii și a altor influențe externe în timpul transportului și depozitării. Ambalarea, marcarea și etichetarea bunurilor trebuie astfel alese de furnizor încât să îndeplinească cerințele legale la locul de executare și – dacă s-a convenit în acest sens – orice cerințe suplimentare din partea noastră. Furnizorul trebuie să acorde atenție utilizării ambalajelor ecologice (în special în ceea ce privește materialul și volumul).
- 3.5 Furnizorul nu poate aduce nicio modificare obiectului livrării și specificațiilor convenite fără acordul nostru prealabil scris, precum și nicio altă modificare care are o influență asupra performanței sau proprietăților obiectului livrării. Furnizorul trebuie să ne informeze cu privire la posibile îmbunătățiri și modificări tehnice. Furnizorul trebuie să ne notifice imediat în scris cu privire la orice obiecții la o eventuală metodă de execuție a obiectului livrării pe care am putea-o avea.

4. Condiții de plată

- 4.1 Facturile și alte documente trebuie prezentate, indicând data livrării,

numărul comenzii noastre și numărul desenului cu lista mărfurilor livrate, de preferință în format electronic și la adresa indicată de noi furnizorului în acest scop, alternativ originalul trebuind transmis prin poștă.

- 4.2 Cu excepția cazului în care se convine altfel, plata se va face la discreția noastră în termen de 14 zile cu aplicarea unei reduceri de 3% sau în termen de 30 de zile net, calculate de la primirea facturii, însă cel mai devreme de la primirea bunurilor. O întârziere apare cel mai devreme la 30 de zile de la primirea contraprestației sau, dacă primim o factură după primirea contraprestației, cel mai devreme la 30 de zile de la primirea acesteia.
- 4.3 Furnizorul nu are dreptul să cesioneze creanțele sale împotriva noastră sau să solicite colectarea de către terți fără acordul prealabil scris, care nu poate fi refuzat în mod nejustificat. În cazul unei rezervări prelungite a dreptului de proprietate, se consideră că a fost acordat consimțământul.
- 4.4 Până la remedierea deficiențelor mărfurilor dintr-o livrare, avem dreptul să reținem plata integral sau parțial, în conformitate cu costul remedierii defectului; de regulă poate fi reținut dublul sumei necesare pentru remedierea defectului.
- 4.5 Plățile nu constituie recunoașterea livrărilor și serviciilor ca fiind în conformitate cu contractul.
- 4.6 Furnizorul nu are dreptul să compenseze pretențiile noastre sau să revindă dreptul de retenție, cu excepția cazului în care pretențiile furnizorului sunt necontestate sau stabilite juridic.
- 4.7 În cazul în care, ulterior încheierii contractului, luăm cunoștință de circumstanțe care (i) justifică suspiciunea că situația financiară a furnizorului s-a deteriorat semnificativ față de situația sa financiară la momentul încheierii contractului sau care (ii) reduc bonitatea furnizorului, suntem îndreptățiți să solicităm furnizorului să ofere o garanție, de exemplu o garanție bancară, pentru garantarea elențualelor avansuri plătite de noi.

5. Deficiențe în livrare

- 5.1 În cazul livrărilor inițiale, acestea trebuie să fie însoțite de o mostră inițială/proces verbal de inspecție a livrării inițiale, la cererea noastră.
- 5.2 Furnizorul va efectua o inspecție de ieșire a mărfurilor. După recepția mărfurilor, vom verifica dacă mărfurile corespund cantității comandate, dacă există daune de transport vizibile din exterior sau erori evidente. Dacă descoperim orice defect sau eroare în timpul inspecțiilor menționate mai sus, vom raporta acest lucru în termen de 10 zile calendaristice de la recepția mărfurilor. Dacă o deficiență este descoperită mai târziu, o vom raporta în termen de 10 zile calendaristice de la depistare. Nu suntem obligați să efectuăm o examinare inițială extinsă. În acest sens, furnizorul renunță la obiecția de notificare tardivă a defectelor.
- 5.3 În cazul neexecutării sau executării necorespunzătoare a contractului sau al oricărei alte încălcări a obligațiilor de către furnizor, acesta trebuie să ne despăgubească pentru toate daunele care decurg direct sau indirect din aceasta, cu excepția cazului în care furnizorul nu este responsabil pentru neexecutarea sau executarea necorespunzătoare sau pentru orice altă încălcare a obligațiilor. În cazul livrării de mărfuri defecte, putem – fără a aduce atingere altor pretenții legale și contractuale – la discreția noastră, fie să solicităm remedierea defectului (reparație), fie livrarea unui articol fără defecte (livrare de înlocuire). În cazul în care furnizorul nu respectă tipul de prestație suplimentară ales în termenul rezonabil stabilit, avem dreptul să remediem noi înșine defectul sau să solicităm remedierea de către un terț și să solicităm rambursarea cheltuielilor suportate furnizorului. Stabilirea unui termen limită nu este necesară în special în cazul în care prestația suplimentară a furnizorului este nerezonabilă pentru noi (în special din cauza urgenței deosebite, a pericolului pentru siguranța operațională sau a apariției iminente a unor daune disproporționate) sau nu a avut loc. Îndeplinirea ulterioară include, de asemenea, îndepărtarea bunurilor defecte și reinstalarea articolului fără defecte, inclusiv costurile necesare pentru aceasta, cu condiția ca bunurile să fi fost instalate de noi sau de clientul nostru într-un alt articol sau atașate la un alt articol similar. În toate celelalte privințe, furnizorul este răspunzător pentru viciile materiale și juridice ale bunurilor livrate, pentru lipsa calității garantate, pentru încălcarea obligațiilor suplimentare de diligență și clarificare și, în caz de rea intenție, în conformitate cu prevederile legale. Termenul de prescripție pentru cererile de despăgubire pentru defecte este de 36 de luni, calculat de la data primirii livrării.
- 5.4 Termenul de prescripție pentru piesele nou livrate sau reparate se suspendă pentru perioada cuprinsă între apariția defectului și remedierea defectului, cu excepția cazului în care noua livrare sau reparație a fost efectuată fără confirmarea unei obligații. Termenul de prescripție nu începe înainte de expirarea a șase luni de la remedierea defectului.
- 5.5 Returnarea mărfurilor reclamate va fi gratuită pentru noi și pe riscul furnizorului. Costurile suportate de noi ca urmare a inspecției și sortării mărfurilor defecte vor fi rambursate de către furnizor. Acest lucru se aplică și în cazul în care un defect ascuns devine evident abia după utilizare.
- 5.6 În cazul produselor revândute fără modificări semnificative, furnizorul ne va despăgubi pentru pretențiile de garanție care decurg din legislația comercială, inclusiv legislația privind bunurile de larg consum, precum

și împotriva pretențiilor care decurg din răspunderea pentru produse și răspunderea producătorului.

5.7 În cazul în care se apar reclamații împotriva noastră ca urmare a răspunderii pentru produse sau a răspunderii producătorului, furnizorul ne va despăgubi pentru acestor reclamații la prima cerere, în măsura în care bunurile livrate de furnizor au fost cauza prejudiciului, cu excepția cazului în care furnizorul nu este vinovat conform legislației.

În situația în care trebuie să despăgubim terțe părți pentru daunele lor, furnizorul va rambursa daunele și cheltuielile noastre, inclusiv costurile juridice reale, dacă și în măsura în care am putea solicita scutirea în conformitate cu paragraful 1. În cazul împotriva noastră sunt formulate reclamații de către terți în temeiul legislațiilor din străinătate nenegociabile, furnizorul va fi răspunzător față de noi în măsura în care ar fi, de asemenea, direct răspunzător. Această răspundere a furnizorului există numai în caz de culpă, în măsura în care bunurile livrate de furnizor au fost cauza prejudiciului și includ, de asemenea, orice costuri de acțiune în justiție. În cazurile menționate mai sus, putem, de asemenea, să formulăm o cerere împotriva furnizorului în fața instanței străine respective, în fața căreia suntem trași la răspundere pentru răspunderea pentru produs/in calitate de producător de către un terț.

5.8 Dacă suntem obligați să rechemăm, din cauza unei erori pentru care bunurile furnizorului sunt cauza, sau executarea unei rechemări este în interesul furnizorului și corespunde voinței sale, furnizorul este obligat să suporte costurile. În cazul în care costurile urmează să fie împărțite din cauza responsabilităților multiple, responsabilii sunt răspunzători în calitate de codebitori.

5.9 Noi și clienții noștri avem dreptul, după o notificare prealabilă, să ne informăm la intervale rezonabile în timpul orelor normale de funcționare la locul de producție și în unitățile de producție ale furnizorului cu privire la desfășurarea producției de produse la furnizor și de respectarea obligațiilor legale și contractuale ale acestuia. Perioada de preaviz este de cel puțin 3 zile lucrătoare. În acest sens, vom ține cont de nevoia de confidențialitate a furnizorului. Furnizorul trebuie să se asigure că noi și clienții noștri putem efectua măsurile enumerate la secțiunea 5.9 și la filialele și subcontractanții furnizorului, la cerere.

6. Echipamente de producție și desene

6.1 Deținem drepturile de proprietate intelectuală și drepturile de autor asupra tuturor mijloacelor de producție, cum ar fi modele, mostre, unelte, forme, calibre, desene și altele asemenea, care sunt a) furnizate de noi, b) plătite de noi sau c) fabricate de furnizor conform specificațiilor noastre. Furnizorul ne va cesiona gratuit orice drepturi de proprietate intelectuală și drepturi de autor care decurg din astfel de mijloace de producție. Furnizorul are dreptul de a utiliza echipamentul de producție exclusiv pentru executarea contractului și pe perioada contractului. Pentru aceasta, furnizorul primește un drept neexclusiv de utilizare pentru utilizarea mărcii noastre comerciale, a brevetului, a mostrei, a designului și a altor drepturi de proprietate intelectuală, precum și a drepturilor de autor (denumite în continuare „Drepturi protejate”) limitate la domeniul de utilizare necesar pentru executarea contractului. Furnizorul nu va sublicenția, transfera, cesiona sau dispune în alt mod de drepturile de utilizare a drepturilor noastre protejate care îi sunt acordate.

6.2 Echipamentele de fabricație furnizate, plătite sau fabricate de furnizor în conformitate cu specificațiile noastre nu pot fi vândute, gajate sau transmise în alt mod terților sau utilizate în niciun alt mod pentru terți sau în scopuri proprii ale furnizorului, fără acordul nostru în scris. Același lucru este valabil și pentru bunurile produse cu ajutorul unui astfel de echipament de producție.

6.3 În măsura în care echipamentele de producție au fost fabricate integral sau parțial pe cheltuiala noastră, furnizorul ne va transfera dreptul de proprietate asupra acestora. În locul predării, echipamentele de producție trebuie depozitate și asigurate de furnizor, votat și cu grijă, astfel încât să poată fi utilizate în orice moment. Echipamentele de producție nu pot fi utilizate de terți sau în scopuri proprii ale furnizorului. Dacă echipamentele de producție nu mai asigură calitatea cerută, acestea trebuie reparate sau reconstruite pe cheltuiala furnizorului. Avem dreptul de a solicita aceste echipamente de producție de la furnizor după finalizarea prestării serviciilor sau în orice alt moment, din motive întemeiate (de ex. în cazul dificultăților de livrare pentru care furnizorul este responsabil sau în cazul calității defectuoase repetate în prestarea serviciilor de către furnizor), fără costuri suplimentare și fără ca furnizorul să aibă vreun drept de retenție.

6.4 După procesarea comenzii noastre, echipamentele de producție furnizate de noi sau fabricate în numele nostru trebuie returnate sau predate la cererea noastră.

6.5 Materialele oferite de noi furnizorului pentru executarea comenzii rămân în proprietatea noastră și trebuie marcate în mod clar, depozitate separat și gratuit; prelucrarea sau transformarea cu alte obiecte care nu ne aparțin se face pentru noi. Furnizorul va depozita gratuit un articol nou produs cu materialele furnizate de noi. În cazul prelucrării sau transformării cu obiecte care nu aparțin furnizorului, avem dreptul de co-proprietate asupra bunului nou creat, în cuantumul raportului valoric dintre materialul furnizat, prelucrat și transformat de noi și valoarea celorlalte obiecte prelucrate sau transformate la momentul prelucrării

sau transformării. Dacă materialul furnizat este amestecat sau combinat în mod inseparabil cu alte elemente care nu ne aparțin, dobândim co-proprietatea asupra noului element în mod proporțional cu valoarea materialului furnizat față de celelalte elemente amestecate sau combinate la momentul amestecării sau combinării. În cazul în care amestecarea sau combinarea cu un articol al furnizorului are loc astfel încât articolul furnizorului să fie considerat articolul principal, se convine ca furnizorul să ne transfere co-proprietatea noului articol proporțional cu valoarea materialului furnizat față de celelalte articole amestecate sau combinate la momentul amestecării sau combinării. Acceptăm transferul proprietății. Furnizorul nu este autorizat să facă dispoziții legale cu privire la materialele furnizate de noi. Furnizorul trebuie să ne notifice imediat, în scris, cu privire la orice confiscare sau altă deteriorare a materialelor furnizate de noi sau a unui articol nou fabricat asupra căruia avem (co-proprietate), astfel încât să ne putem exercita drepturile de proprietate, dacă este necesar. Furnizorul este răspunzător pentru toate consecințele negative care decurg din omiterea notificării sau pentru alte deprecieri.

6.6 Acordul nostru cu privire la desene, calcule și alte documente tehnice nu afectează responsabilitatea exclusivă a furnizorului pentru prestația convenită. Acest lucru este valabil și pentru propunerile și recomandările noastre. Modificările discutate de furnizor cu noi care afectează obiectul livrării trebuie confirmate în scris; o abatere de la această cerință privind forma scrisă trebuie, de asemenea, să fie în scris. În cazul în care acest lucru nu se face, furnizorul va purta responsabilitatea exclusivă pentru modificare. Secțiunea 6.6 cifra 1 se aplică modificărilor care nu afectează articolul livrat în sine.

7. Conformitatea materialelor

7.1 Furnizorul garantează că toate bunurile care urmează să fie livrate de acesta respectă pe deplin cerințele Directivei 2011/65/UE („RoHS”), în versiunea aplicabilă. Acest lucru se aplică în special bunurilor care nu fac obiectul domeniului de aplicare legal al RoHS, dar și în cazul în care furnizorul nu este un producător al bunurilor furnizate de acesta sau nu are sediul social în zona de jurisdicție a Directivei RoHS. Excluse de la aceasta sunt doar bunurile al căror material este specificat complet și fără ambiguitate de către noi. Furnizorul se angajează și să ne furnizeze informații complete cu privire la utilizarea substanțelor reglementate RoHS, precum și cu privire la utilizarea excepțiilor reglementate în mărfurile livrate în forma solicitată de noi.

7.2 Furnizorul garantează că toate bunurile care urmează să fie livrate de acesta respectă pe deplin REGULAMENTUL (CE) nr. 1907/2006 AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI („Regulamentul REACH”), în versiunea aplicabilă, și că va efectua și va menține înregistrările necesare ale bunurilor, în termenele aplicabile. De asemenea, furnizorul este obligat să ne informeze fără solicitare prealabilă despre utilizarea în bunurile sale a substanțelor care fac obiectul regulamentului REACH. Această prevedere se aplică în special utilizării substanțelor care se află pe „Lista substanțelor care prezintă motive de îngrijorare deosebită” (<https://echa.europa.eu/de/candidate-list-table>), la momentul livrării și în măsura în care acestea sunt conținute într-o concentrație mai mare de 0,1% din masă (w/w) per produs. Informațiile trebuie să includă cel puțin denumirea, numărul CAS și concentrația substanței în produs, în procente de masă. Această obligație se aplică în mod expres chiar dacă furnizorul nu are sediul social în zona de jurisdicție a Regulamentului REACH.

7.3 Pe lângă acestea, furnizorul garantează respectarea „Politicii FAULHABER privind minereurile din zonele de conflict” (disponibilă la adresa www.faulhaber.com) și este obligat să ne furnizeze informațiile necesare în forma solicitată de noi, la cerere.

7.4 Furnizorul este obligat să ne furnizeze, la cerere, informații suplimentare necesare cu privire la ingredientele bunurilor livrate de acesta în forma solicitată de noi sau într-o altă formă adecvată, sau să obțină aceste informații, în măsura în care acest lucru este rezonabil pentru furnizor, în cadrul lanțului său de aprovizionare. Informațiile și datele privind anumite ingrediente sunt solicitate de noi în special dacă (i) avem nevoie de acestea pentru a răspunde solicitării de informații de la clienții noștri pentru a respecta legislația locală sau alte reglementări obligatorii aplicabile clienților noștri sau (ii) aceste informații sunt solicitate de noi pentru a respecta reglementările internaționale cu privire la restricțiile și interdicțiile privind substanțele.

8. Diligența privind lanțul de aprovizionare

8.1 Soweit auf ihn anwendbar, ist der Lieferant verpflichtet, die Sorgfaltspflichten des Lieferkettensorgfaltspflichtengesetzes (LkSG) der Bundesrepublik Deutschland in seiner jeweils gültigen Fassung angemessen zu erfüllen.

8.2 Unabhängig davon, ob der Lieferant in den Anwendungsbereich des LkSG fällt, hat er stets folgende Sorgfaltspflichten zu erfüllen:

(a) Der Lieferant hat diejenigen Maßnahmen zu ergreifen, welche es ihm ermöglichen menschenrechtliche und umweltbezogene Risiken oder Rechtsverletzungen zu verhindern, zu beenden oder deren Ausmaß zu minimieren, wenn der Lieferant diese Risiken oder Rechtsverletzungen innerhalb der Lieferkette verursacht oder dazu beigetragen hat. Solche Risiken sind insbesondere: Kinderarbeit, Zwangsarbeit, Missachtung der Pflichten des Arbeitsschutzes und der Koalitionsfreiheit, Ungleichbehandlung in Beschäftigung, das Vorenthalten eines

- angemessenen Lohns sowie Verwendung von Quecksilber, persistenten organischen Schadstoffen und gefährliche Abfälle.
- (b) Die Sorgfaltspflichten umfassen insbesondere die Einrichtung eines Risikomanagements, die Durchführung von Risikoanalysen, das Ergreifen von Präventions- und Abhilfemaßnahmen und die Einrichtung eines Beschwerdeverfahrens durch den Lieferanten.
- 8.3 Der Lieferant hat sich darum zu bemühen, seine Unterlieferanten und Subunternehmer in gleichem Umfang zu verpflichten.
- 8.4 Auf Anfrage wird der Lieferant uns die Einhaltung der ihm obliegenden Sorgfaltspflichten bestätigen und durch angemessene Dokumentation nachweisen. Wir sind berechtigt, durch eigene Mitarbeiter oder Dritte mittels Audits vor Ort und/oder anderer geeigneter Maßnahmen einmal pro Jahr und außerdem bei entsprechendem Anlass zu überprüfen, ob der Lieferant die Verpflichtungen nach den Ziffern 8.1 bis 8.3 erfüllt. Der Lieferant hat angemessenen Zugang zu den relevanten Bereichen und Dokumenten zu gewähren. Die Überprüfung hat während der Geschäftszeiten des Lieferanten stattzufinden und darf die Geschäftsabläufe des Lieferanten nicht beeinträchtigen. Wir werden dem Lieferanten die Durchführung des Audits mit einer angemessenen Frist vorher ankündigen.
- 8.5 Ein entsprechender Anlass im Sinne von Ziffer 8.4 liegt vor, wenn wir mit einer wesentlich veränderten oder wesentlich erweiterten Risikolage beim Lieferanten oder bei dessen Unterlieferanten oder Subunternehmern rechnen müssen.
- 8.6 Soweit nicht gesetzliche Pflichten zur Offenlegung bestehen, haben die Parteien die im konkreten Fall anwendbaren Bestimmungen zum Datenschutz einzuhalten sowie Dritte, die die jeweilige empfangende Partei beauftragt, entsprechend zu verpflichten.
- 8.7 Verstößt der Lieferant gegen eine Verpflichtung nach Ziffer 8.1 bis 8.3, so können wir dem Lieferanten eine angemessene Frist zur Beendigung des Verstoßes und/oder zur sonstigen Abhilfe setzen. Wenn der Lieferant nicht innerhalb der Frist den Verstoß beendet oder sonstige Abhilfe leistet und gegenüber uns entsprechende Nachweise dafür erbringt, können wir den Vertrag mit sofortiger Wirkung beenden. Dem Lieferanten stehen keine Vergütungs-, Schadensersatz- oder sonstigen Ansprüche aus oder im Zusammenhang mit einer solchen Beendigung zu.
- 9. Confidențialitatea**
- 9.1 Dacă nu am încheiat un acord separat de confidențialitate cu furnizorul, care să se aplice cu prioritate, furnizorul este obligat să păstreze confidențialitatea informațiilor confidențiale în sensul secțiunii 9.3, care îi devin cunoscute în contextul relației comerciale cu noi, precum și să le protejeze împotriva accesului și divulgării către terți, în special prin măsuri tehnice și organizatorice adecvate, și își va obliga angajații și personalul delegat implicat în furnizarea serviciilor contractuale să păstreze confidențialitatea în mod corespunzător.
- 9.2 Obligațiile care decurg din secțiunea 9.1 de mai sus se aplică pe durata contractului sau a executării acestuia, precum și pentru o perioadă de cinci ani ulterior. Dacă informațiile confidențiale constituie secrete comerciale în sensul legislației aplicabile, obligațiile prevăzute în secțiunea 9.1 de mai sus se aplică atâta timp cât informațiile confidențiale constituie secrete comerciale în sensul legislației aplicabile.
- 9.3 „Informații confidențiale” în sensul acestor condiții de achiziție înseamnă toate comunicările, documentele, materialele sau alte informații, tangibile sau intangibile, scrise, orale, electronice, vizuale sau de altă natură, de la noi, în special datele, drepturile de proprietate, know-how-ul, informațiile tehnice și non-tehnice, echipamentele de producție, specificațiile, prețurile și alte informații operaționale, inclusiv toate reproducerea acestora, care sunt transmise sau puse în alt mod la dispoziția furnizorului în legătură cu livrările în temeiul acestor condiții de achiziție, indiferent dacă acestea sunt marcate în mod expres ca fiind „confidențiale” sau „protejate” sau dorința noastră de a păstra confidențialitatea rezultă din natura informațiilor incluse sau în orice alt mod.
- 9.4 Informațiile nu vor fi considerate informații confidențiale în măsura în care furnizorul poate demonstra că aceste informații:
- erau cunoscute, în general cunoscute sau liber accesibile publicului la momentul transmiterii sau punerii la dispoziție;
 - au devenit cunoscute în general sau disponibile publicului în mod liber după transmiterea sau punerea lor la dispoziție, fără încălcarea directă sau indirectă a unei obligații de confidențialitate față de noi;
 - ne-au fost transmise sau ne-au fost puse la dispoziție în afara sferei unei obligații de confidențialitate după ce au fost transmise sau puse la dispoziția furnizorului de către un terț autorizat în acest sens;
 - au fost create sau dezvoltate de furnizor fără a utiliza sau a face referire la informațiile noastre confidențiale;
 - au fost marcate sau descrise în mod expres de noi, în scris, ca nefiind neconfidențiale; sau
 - trebuie să fie divulgate de furnizor pe baza unei hotărâri judecătorești sau oficiale obligatorii din punct de vedere juridic.
- 9.5 Comenzile noastre trebuie de asemenea tratate în mod confidențial. Furnizorul poate face referire la noi în fața terților doar cu acordul nostru prealabil scris.
- 10. Alte obligații ale furnizorului**
- 10.1 Dacă furnizorul dorește să subcontracteze furnizarea serviciului contractual sau a unor părți ale acestuia unui subcontractant sau să angajeze o companie de intermediere de personal, este întotdeauna necesar acordul nostru prealabil scris. Furnizorul este obligat să respecte dispozițiile legale aplicabile cu privire la salariul minim general, precum și celelalte reglementări ale legislației muncii modificate periodic și, în special, să plătească salariul minim legal angajaților săi.
- 10.2 Furnizorul este obligat să încheie o asigurare de răspundere civilă pentru produse într-o sumă adecvată, cu valabilitate internațională, pentru obligațiile sale legale și contractuale în legătură cu livrarea (incl. SUA și Canada) și să o mențină pe tot parcursul relației de livrare. La cererea noastră, furnizorul trebuie să furnizeze dovada corespunzătoare a asigurării.
- 10.3 Furnizorul se angajează să respecte codul nostru de conduită valabil la acest moment (<https://www.faulhaber.com/en/about-us/compliance/>) care este o parte esențială a relației de afaceri, și să impună aceste obligații în mod corespunzător subcontractanților și filialelor sale. De asemenea, manualul furnizorului FAULHABER Drive Systems în versiunea actuală devine obiectul contractului de furnizare. Manualul furnizorului este accesibil în orice moment pe portalul nostru pentru furnizori și va fi, de asemenea, pus la dispoziția furnizorului la cerere.
- 11. Controlul exporturilor**
- 11.1 Furnizorul trebuie să respecte toate cerințele legislației vamale și de comerț exterior naționale și internaționale aplicabile și să se asigure că subcontractanții săi respectă, de asemenea, aceste reglementări.
- 11.2 Furnizorul trebuie să ne informeze imediat și în scris, în termen de cel mult două săptămâni de la primirea comenzii și în cazul modificării comenzii, cu privire la toate informațiile și datele de care avem nevoie pentru a respecta reglementările aplicabile pentru export, import și reexportare, în special:
- numărul listei de export în conformitate cu anexa AL la regulamentul german privind comerțul exterior sau elemente comparabile ale listelor de export relevante,
 - pentru mărfurile din SUA, ECCN (Export Control Classification Number) în conformitate cu US Export Administration Regulations (EAR),
 - originea comercială a bunurilor sale și a componentelor bunurilor sale, inclusiv tehnologie și software,
 - în cazul în care mărfurile au fost transportate prin SUA, fabricate sau depozitate în SUA sau fabricate cu ajutorul tehnologiei americane,
 - numărul statistic de mărfuri conform clasificării actuale de mărfuri a statisticii de comerț exterior și codul SA al mărfurilor sale;
 - țara de origine (origine nepreferențială) și, dacă solicităm acest lucru, declarațiile de origine preferențială ale furnizorului (pentru furnizorii europeni) sau certificatele de preferință (pentru furnizorii din afara Europei).
- 11.3 Obținerea, de către noi, a informațiilor reglementate în secțiunea 11.2 nu exonerează furnizorul de responsabilitatea exclusivă de a solicita și de a obține autorizațiile oficiale respective pentru exportul și importul bunurilor către noi sau în favoarea noastră, cu excepția cazului în care se prevede altfel în mod expres în comandă.
- 11.4 În cazul încălcării de către furnizor sau unul dintre subcontractanții săi a dispozițiilor aplicabile ale legislației vamale naționale și internaționale sau ale legislației privind comerțul exterior, acesta ne va despăgubi pentru toate daunele cauzate de neconformitatea pentru care este responsabil și ne va despăgubi integral în fața tuturor pretențiilor terților.
- 12. Nulitate parțială**
- În situația în care vreuna dintre prevederile acestor condiții de achiziție este sau devine nevalabilă din orice motiv, valabilitatea celorlalte prevederi va rămâne neafectată. Părțile sunt obligate să înlocuiască dispozițiile nevalabile cu o dispoziție cât mai similară cu aceasta în ceea ce privește aplicabilitatea economică.
- 13. Locul de execuție și jurisdicția, legea aplicabilă**
- 13.1 Locul executării și locul executării ulterioare a tuturor obligațiilor reciproce este St. Spre Est Nr. 14/A, 305400 Jimbolia.
- 13.2 Relația contractuală cu furnizorul este guvernată exclusiv de legea română, cu excepția Convenției ONU privind contractele de vânzare internațională de bunuri (CISG).
- 13.3 Locul exclusiv de jurisdicție pentru toate litigiile care decurg din relația noastră contractuală cu furnizorul este sediul social al sucursalei noastre din St. Spre Est Nr. 14/A, 305400 Jimbolia. În plus, ne rezervăm dreptul de a formula pretenții la sediul sau sucursala furnizorului, în măsura în care acest lucru nu este deja obligatoriu prin lege.